

PROGRAMA INTERNACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LOS DELFINES  
INTERNATIONAL DOLPHIN CONSERVATION PROGRAM

PANEL INTERNACIONAL DE REVISIÓN – INTERNATIONAL REVIEW PANEL

42ª REUNIÓN – 42<sup>nd</sup> MEETING

DEL MAR, CALIFORNIA (USA)  
25 OCT 2006

DOCUMENTO IRP-42-07

CAMBIOS A LA LISTA DE CAPITANES CALIFICADOS DEL APICD  
CHANGES TO THE AIDCP LIST OF QUALIFIED CAPTAINS

26 MAY 2006 - 10 OCT 2006

<b>Añadidos — Added<sup>1</sup></b>			
Código — Code		Fecha — Date	
807		26-May-2006	
568		26-May-2006	
510		30-May-2006	
969		30-May-2006	
645		10-Jul-2006	
928		31-Jul-2006	
484		2-Aug-2006	
299		25-Aug-2006	
40		22-Sep-2006	
929		9-Oct-2006	
520		9-Oct-2006	
<b>Reintegrados — Reinstated<sup>1</sup></b>			
Código — Code	Reintegraciones — Reinstatements		Fecha — Date
493	2		5-Jul-2006
<b>Eliminados — Removed</b>			
Código Code	Infracción Infraction	Reintegraciones Reinstatements	Fecha Date
133	Uso de explosivos e interferencia al observador <i>Explosive use and observer interference</i>	0	6-Jun-2006
493	Pescar sin LMD <i>Fishing without a DML</i>	1	27-Jun-2006
518	Uso de explosivos <i>Explosive use</i>	0	25-Aug-2006
<b>Eliminaciones por al menos tres meses — Removals for at least three months<sup>2</sup></b>			
Código — Code	Reintegraciones Reinstatements	Período mínimo Minimum period	
133	0	6 June 2006 - 5 Sep 2006	
518	0	25 Aug 2006 - 24 Nov 2006	

<sup>1</sup> Estos capitanes cumplieron con los requisitos pertinentes de los *Procedimientos para el Mantenimiento de la Lista de Capitanes Calificados del APICD*.--These Captains have met the relevant requirements of the *Procedures for Maintaining the AIDCP List of Qualified Captains*.

<sup>2</sup> Estos capitanes han sido eliminados por un periodo mínimo de 3 meses, y no podrán ser reintegrados hasta que hayan cumplido con los requisitos de los *Procedimientos para el Mantenimiento de la Lista de Capitanes Calificados del APICD*.--These captains have been removed for a minimum period of 3 months, and cannot be reinstated until they have met the requirements of the *Procedures for Maintaining the AIDCP List of Qualified Captains*.